

# ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΚΑ ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΑ ΚΑΙ ΦΩΤΟΓΡΑΦΟΙ

## PHOTOGRAPHICAL AGENCIES AND PHOTOGRAPHERS

**Τ**ο φωτογραφικό υλικό σύμφωνα με τις σφραγίδες που φέρουν οι φωτογραφίες στο πίσω μέρος μπορεί ν' αποδοθεί σε μεμονωμένους φωτογράφους ή φωτογραφικά πρακτορεία.

Ο μεγαλύτερος αριθμός έχει τραβηχτεί από επαγγελματίες φωτορεπόρτερ, τη μεγάλη δηλαδή ομάδα των φωτογράφων που υπηρετούν με υπευθυνότητα τη φωτοειδησιογραφία. Καλλιτεχνικό ρεπορτάζ, πολιτικό ρεπορτάζ, αθλητικό ρεπορτάζ, απόψεις της Αθήνας, κτίρια, δρόμοι, πλατείες, σκηνές δρόμου κτλ.

Φωτογράφοι που αποθανατίζουν το θέμα τους αντικειμενικά ειδησιογραφικά, χωρίς άχρηστους εξωραϊσμούς. Μια καταγραφή γεγονότων που έχουν στην πλειοψηφία τους την αξία του ιστορικού τεκμηρίου. Οι εικονογράφοι της Ιστορίας.

Χαρακτηριστική είναι η έκφραση του Δημήτρη Τριανταφύλλου του «Πρακτορείου Ηνωμένων φωτορεπόρτερ» που χαρακτήριζε τ' αρνητικά τους ως τα φιλμ της ιστορίας.

Είκοσι οκτώ διαφορετικές σφραγίδες από Ελληνικά πρακτορεία και μια του Ουγγρογάλλου φωτορεπόρτερ Paul G. Almasy. Μέσα από αυτές μπορεί κανείς να παρακολουθήσει τις διάφορες χρονικές περιόδους, την έδρα των φωτογραφικών εργαστηρίων που αλλάζει, τα τηλέφωνα που από πενταψήφια γίνονται στη συνέχεια εξαψήφια και αργότερα επταψήφια κλπ.

Ιδιαίτερα ενδιαφέρουσες είναι οι πληροφορίες που μπορεί κανείς ν' αντλήσει για συνεργασίες που διαλύονται ή δημι-

**Τ**he photographic material presented, according to what is written at the back of the photos, can be attributed either to individual photographers or to photographic agencies.

The majority of the pictures is taken by professional photo-reporters, that big group of photographers serving with responsibility as photo-journalists. The variety is large, ranging from artistic coverage, to political coverage, to sports coverage, including views of Athens, buildings, roads, squares, street moments, etc.

These photographers save their themes for posterity in an objective way, as a piece of information, without any unnecessary embellishments. It is a collection of facts, most of them carrying an extra value, that of historical document. These are the picture makers of History.

There is a characteristic expression, spoken by Dimitris Triantafyllou from the "United Photoreporters Agency", in which he called their negatives "the films of history".

There are twenty eight different stamps from Greek Agencies and one from a French (or maybe Swiss) photo-reporter, Paul G. Almasy. Through these stamps it becomes possible to follow the different chronological periods, the offices of the photostudios and their changing addresses, the telephone numbers which start with five digits, then increase to six and later to seven digits, and so on.

There is an abundance of information that can be revealed through them about the co-operations between various

ουργούνται. Με τον ίδιο π.χ. τίτλο «Φωτορεπορτάζ Αθηναϊκού Τύπου» το 1962 αντιπροσωπεύεται από τον Γ. Διαμαντίδη, το 1963 από τους Γ. Διαμαντίδη και Σ. Βαλάκη, ενώ το 1966 ο Σ. Βαλάκης έχει αποχωρήσει από το Αθηναϊκό ρεπορτάζ και συνεργάζεται με τους Δ. Βαρναλίδη και Γ. Σκούρα στο “Φωτογραφικόν Πρακτορείον Πρες”.

Ανάμεσα τους ξεχωρίζουν οι Ηνωμένοι Φωτορεπόρτερ, που από το 1946 και μέχρι το 1996 έχουν αποθανάτισει τις σημαντικότερες στιγμές της ελληνικής ζωής και ο Μανώλης Μεγαλοοικονόμου, ο φωτογράφος του Ελευθέριου Βενιζέλου.

Δίπλα στο υλικό των μεγάλων οργανωμένων γραφείων του φωτορεπορτάζ συναντάμε κάποιες, λίγες είναι οι αλήθειες, φωτογραφίες μεμονωμένων φωτογράφων που ασχολήθηκαν με τη φωτογραφία ως τέχνη, ερασιτεχνικά ή επαγγελματικά. Ορισμένοι εργάστηκαν κατά περιόδους και ως ελεύθεροι κυρίως φωτορεπόρτερ. Εννέα ονόματα: Ο Απόστολος Βερβέρης (1900-1980) που είναι γνωστός ως ο φωτογράφος της Μέσης Ανατολής, ο Μανώλης Ζαννής για τον οποίο δεν βρέθηκαν άλλα στοιχεία, ο Νικόλαος Κοντός (1930- 2002) από τους πρωτοπόρους της διαφημιστικής φωτογραφίας στην Ελλάδα, ο Λουκάς Μπενάκης (1907-1976) ανιψιός του Αντώνη Μπενάκη που ασχολήθηκε ερασιτεχνικά με τη φωτογραφία, ο Δημήτρης Παπαδήμου (1918- 1994) με πολλές συμμετοχές σε εκθέσεις στην Ελλάδα και το εξωτερικό, η Βούλα Παπαϊωάννου (1898-1992) η μεγάλη κυρία της ελληνικής φωτογραφίας που αποθανάτισε με τον φακό της με αφάνταστη ευαισθησία και ειλικρίνεια εικόνες της περιόδου της Κατοχής, ο Νίκος Τομπάζης (1894-1986) μέλος της Διεθνούς Ομοσπονδίας Φωτογραφικής Τέχνης, με ιδιαίτερα πλούσιο φωτογραφικό έργο στην Ελλάδα και το εξωτερικό, ο Δημ. Χαρισιάδης (1911- 1993) ιδρυτικό μέλος της Ελληνικής Φωτογραφικής Εταιρείας, ο φωτογράφος που βοήθησε στην εξάπλωση της σύγχρονης αρχιτεκτονικής, η Μαρία Χρυσάκη (1899-1972) μέλος της Ελληνικής Φωτογραφικής Εταιρείας και ερυθροσταυρίτισσα, που απαθανάτισε με το φακό της στιγμιότυπα από τη δράση του Ε.Ε.Σ στο Αλβανικό Μέτωπο και την κατοχική Αθήνα.

partners and how they dissolve later on. For instance under the title of “Athens Press Photoreportage” in 1962 we see the name of G. Diamantidis, in 1963 G. Diamantidis and S. Valakis, but in 1966 S. Valakis has left the “Athens Press” and works with D. Varnalidis and G. Skouras in “Press Photographical Agency”.

Amongst them we must distinguish the United Photoreporters, who, between 1946 and 1996, have kept pictures of the most important moments of Hellenic life for posterity, and Manolis Megalooikonomou, the photographer of Venizelos.

Alongside the material of big organised photoreporting offices we meet some, or rather a few, pictures taken by individual reporters, who have spent time with photography as an art, either as an amateur or as a professional. Some of them have

worked in different periods as free lance photojournalists. Nine names: Apostolos Ververis (1900-1980) mostly known as the Middle East photographer, Manolis Zannis with no other information, Nikolaos Kontos (1930-2002), one of the pioneers of advertising photography in Greece, Loukas Benakis (1907-1976), nephew of Anthony Benakis, who spent time as an amateur photographer, Dimitris Papadimou (1918- 1994), who participated in many exhibitions both in Greece and abroad, Voula Papaioannou (1898-1992), the great lady of Greek photography who offered through her lense pictures of the German occupation period with an incredible sensitivity and truthfulness, Nikos Tombazis (1894-1986), member of the International Photographical Arts Federation, with a particularly rich photographic produce in Greece and abroad, Dim. Charissiadis (1911-1993), a founder member of the Hellenic Photographical Company, the photographer who promoted the spread of modern architecture, Maria Chroussakis (1899-1972), member of the Hellenic Photographical Company, and of the Red Cross, who offered us moments from the activities of the Greek Army at the Albanian borders and from the German occupation of Athens.

Ένα πολύ πλούσιο πληροφοριακό υλικό, που θα άξιζε να μελετηθεί από ένα ιστορικό της φωτογραφίας. Στο πλαίσιο του λευκάματος αυτού, μια τέτοια μελέτη δεν είναι φυσικά δυνατή.

Αρκούμαι στο να παραθέσω αναλυτικά τον κατάλογο όλων των φωτογράφων ή των φωτογραφικών πρακτορείων, φωτογραφίες των οποίων συμπεριλαμβάνονται σ' αυτό το λεύκωμα και να ευχαριστήσω θερμά την υπεύθυνη του Φωτογραφικού Αρχείου του Μουσείου Μπενάκη κ. Αλίκη Τσιργιόλου για την πρόθυμη βοήθεια που μου παρείχε στην τεκμηρίωση της δεύτερης κυρίως ομάδας των ελεύθερων φωτογράφων.

### Φωτογραφικά Πρακτορεία

1. Αθηναϊκά Φωτογραφικά Νέα (Σ. Κ. Τρεβιζάκης)  
Βουκουρεστίου 21, Αθήναι
2. Αφοί Μεγαλοοικονόμου - Ελληνικά Φωτογραφικά Νέα  
Ανθίμου Γαζή 15, Αθήναι
3. Δέλτα Φωτογραφικά γεγονότα  
Λεωχάρους 9, Αθήναι
4. Ελληνικά Φωτογραφικά Επίκαιρα Μπίρης  
Λέκκα 12, Αθήναι
5. Ελληνικών Δημοσιογραφικών Πρακτορείων- Τμήμα Φωτογραφικών  
Σταδίου 5Α, Αθήναι
6. Ελληνικών Φωτορεπορτάζ Κ. Θεοχάρη, Ν. Τσικούρια  
Πλατεία Καρύτση 3, Αθήναι
7. Πρακτορείον Ηνωμένων Φωτορεπόρτερ  
Πανεπιστημίου 59. Στοά Πεσματζόγλου, Αθήναι
8. Πρακτορείον Συνεργαζόμενων Φωτορεπόρτερ  
Πραξιτέλους 26, Αθήναι
9. Πρακτορείον Φωτογραφίας Αθηναϊκού Τύπου Γ. Πανουργιά  
Ιπποκράτους 7 - Θέατρον Αργυροπούλου, εντός της στοάς,  
Αθήναι
10. Πρακτορείον Φωτογραφικών Επικαιρών  
α) Γαζή 9- Στοά Εστίας, Αθήναι  
β) Κολοκοτρώνη 20, Αθήναι
11. Rentzis Basile Greek and Foreign Newspictures Service  
St. Constantinou Str 4, Athens (δες και 25)
12. Συνεργατική (Η) Φωτορεπορτάζ Πρακτορείον Φωτογραφικών Τύπου

There is such a wealth of photographic material, that it is surely worthwhile to be researched further by a historian of photography. Such a study would not be possible within the framework of this album however.

I can only provide a detailed list of all the photographers or photographic agencies whose photos are included in this album; also I wish to very warmly thank the head of the photographic archives of the Benakis Museum, Mrs. Alíki Tsirgiolou, who willingly assisted me in trying to find documents mainly about the second group of free lance photographers.

### Photographical Agencies

1. Athenian Photographic News (S. K. Trevizakis)  
21, Voukourestiou Str. Athens
2. Megalooikonou Bros - Hellenic Photographic News  
15, Anthimou Gazi Str. Athens
3. Delta Photographical Events  
9, Leocharous Str. Athens
4. Hellenic Newspictures Biris  
12, Lekka Str. Athens
5. Hellenic Reporter's Agency - Photographical Department  
5A, Stadiou Str. Athens
6. Hellenic Photoreporting K. Theocharis, N. Tsikourias  
3, Karytisi Square Athens
7. United Photojournalists Agency  
59, Panepistimiou Str., Pesmatzoglou Arcade Athens
8. Co-operating Photojournalists Agency  
26, Praxitelous Str. Athens
9. Photographic Agency of the Athenian Press G. Panourgias  
7, Ippokratous Str. - Argyropoulou Theatre, inside the arcade,  
Athens
10. Agency of Newspictures  
a) 9, Gazi Str. - Estia Arcade Athens  
b) 20, Kolokotroni Str. Athens
11. Rentzis Basile Greek and Foreign Newspictures Service  
St. Constantinou Str 4 Athens (see also 25)
12. Co-operation Photoreporting Agency of Press Photographers

Ζαλόγγου 14, Αθήναι

**13.** Συνεργαζόμενοι Φωτορεπόρτερς

Βεραντζέρου 18, Αθήναι

**14.** Φώτο - Άλφα Ιωαν. Α. Κονδοβάση

Ι. Μεταξά 13, Ασπρόπυργος

**15.** Φωτο Δημητρόπουλος - Photo Dimitropoulos Athenes

**16.** Φωτοειδησεογραφικών Πρακτορείων AGFA - Αφοί Αναγνωστόπουλοι

Θεμιστοκλέους 1, Αθήναι.

**17.** Φωτοειδησεογραφικών Πρακτορείων Ελληνικού- Ξένου Τύπου Αφοί Αντωνίου και Σία ΟΕ

Μαυροκορδάτου 7, Πλατεία Ζωοδόχου Πηγής, Αθήναι

**18.** Φωτογραφικά Γεγονότα Δέλτα

Λεωχάρους 9, Αθήναι

**19.** Φωτογραφικών Πρακτορείων "Πρέσς" Σ. Βαλάκης, Δ. Βαρναλίδης, Γ. Σκούρας

Βαλαωρίτου 2, Αθήναι

**20.** Φωτογραφικών Πρακτορείων Δ.Α. Χαρισιάδης

Πανεπιστημίου 16, Αθήναι

**21. α)** Φωτό-Κουρμπέτη Ελληνικών Φωτογραφικών Πρακτορείων

Ομήρου 66, Αθήναι

**β)** Φωτορεπορτάζ Κουρμπέτη Ελληνικών φωτογραφικών Πρακτορείων

Δ. Βαρναλίδης, Κ. Κουρμπέτης, Γ. Σκούρας

Ομήρου 66, Αθήναι

**γ)** Φωτορεπορτάζ Κουρμπέτη Ελληνικών φωτογραφικών Πρακτορείων

Ζαλοκώστα 7, Αθήναι

**22.** Φωτορεπορτάζ Αθηναϊκά Νέα Ι. Μπέττας

Πατισίων 24, Αθήναι

**23. α)** Φωτορεπορτάζ Αθηναϊκού Τύπου Γ. Διαμαντίδη και Σ. Βαλάση

Νίκης 23, Πλατεία Συντάγματος, Αθήναι

**β)** Φωτορεπορτάζ Αθηναϊκού Τύπου Γ. Διαμαντίδη

Νίκης 23 Πλατεία Συντάγματος Αθήναι

**24.** Φωτορεπορτάζ Αθηναϊκού Τύπου Φλώρου

**α)** Πατισίων 15, Αθήναι

**β)** Πανεπιστημίου 64, Αθήναι

14, Zaloggou Str. Athens

**13.** United Photojournalists

18, Veranzerou Str. Athens

**14.** Photo - Alfa Ioan. A. Kondovassis

13, I.Metaxas Str. Aspropyrgos

**15.** Photo Dimitropoulos Athens

**16.** News Pictures Agency AGFA - Anagnostopoulos Bros

1, Themistokleous Str. Athens

**17.** News Pictures Agency for Greek - Foreign Press

Antoniou Bros and Co. Ltd.

7, Mavrokordatou Str. Zoodochou Pigis Square Athens

**18.** Photographic Events Delta

9, Leocharous Str. Athens

**19.** Photo Agency "Press" S.Valakis, S. Varnalidis, G. Skouras

2, Valaoritou Str. Athens

**20.** Photo Agency D. A. Charissiadis

16, Panepistimiou Str. Athens

**21. a)** Photo-Kourbetis Greek Photo Agency

66, Omirou Str. Athens

**β)** Photoreporting Kourbetis Greek Photo Agency D.

Varnalidis, K. Kourbetis, G. Skouras

66, Omirou Str. Athens

**γ)** Photoreporting Kourbetis Greek Photo Agency

7, Zalokostas Str. Athens

**22.** Photoreporting Athenian News I. Bettas

24, Patission Str. Athens

**23. a)** Photoreporting Athenian Press G. Diamantidis and S.

Valassis

23, Nikis Str. Syntagma Square Athens

**β)** Photoreporting Athenian Press G. Diamantidis

23, Nikis Str. Syntagma Square Athens

**24.** Photoreporting Athenian Press Floros

**α)** 15, Patission Str. Athens

**β)** 64, Panepistimiou Str. Athens

- 25.** Φωτορεπορτάζ Ελληνικού και Ξένου Τύπου Ρέντζης  
Αγίου Κωνσταντίνου 4, Ομόνοια, Αθήναι (δες και 11)
- 26.** Φωτορεπορτάζ Κωνσταντίνου Χατζηκωνσταντίνου  
Ομήρου 14, Αθήναι
- 27.** Φωτορεπόρτερ Δημήτριος Πουλακίδας  
Νεωρείων 52, Πειραιάς
- 28.** (X) Chalkides Press Photographe  
22 Churchill str, Athens

#### Ξένοι Φωτορεπόρτερ

- 1)** Almasy G. Paul  
Correspondant acredite de la Presse Suisse  
1 Rue de Messine Paris(8e)

#### Μεμονωμένοι φωτογράφοι (ερασιτέχνες ή επαγγελματίες)

- 1)** Βερβέρης Απόστολος ( A. Ververis)  
2 Kanari Str, Athens
- 2)** Δημήτρης Παπαδημητρίου  
Δήμητρος 17, Αγία Παρασκευή
- 3)** Zannis G. Emmanuel (Ζαννής Μανώλης)  
15 rue Messolongiou, Amaroussion Athenes, Greece
- 4)** Κοντός Νίκος φωτογράφος  
Studio - Εργαστήριο Πινδάρου 4, Αθήναι
- 5)** Κουτουλάκης Κώστας (copyright by Kostas Koutoulakis)  
I. Drosopoulou 215, Athens
- 6)** Myloff Paulos ( copyright photograph)  
Momferatou 85A, Athens
- 7)** Μπενάκης Λουκάς (Lukas A Benakis- Athens)
- 8)** Παπαδήμος Δημήτρης
- 9)** Παπαϊωάννου Βούλα ( Papaioannou V)  
Patriarhou Ioakim, Athens
- 10)** V and N Tombazi (Τομπάζης Νίκος)  
Psychiko Athens
- 11)** Χρουσάκη Μ.  
Αθήναι

- 25.** Greek and Foreign Newspictures Service Rentzis  
4, Agiou Konstantinou Str. Omonoia Athens (see 11)
- 26.** News pictures Konstantinos Chatzikonstantinou  
14, Omirou Str. Athens
- 27.** Photojournalist Dimitrios Poulakidis  
52, Neoreion Str. Pireas
- 28.** (X) Chalkides Press Photographe  
22 Churchill Str. Athens

#### Foreign photojournalists

- 1)** Almasy G. Paul  
Correspondant accredite de la Presse Suisse  
1 Rue de Messine Paris(8e)

#### Individual photographers (amateur or professional)

- 1)** Apostolos Ververis  
2 Kanari Str. Athens
- 2)** Dimitris Papadimitriou  
17 Dimitros Str. Agia Paraskevi
- 3)** Zannis G Emmanuel  
15 rue Messolongiou Amaroussion Athens Greece
- 4)** Kontos Nick photographer  
Studio - 4 Pindarou Str. Athens
- 5)** Kostas Koutoulakis (copyright by Kostas Koutoulakis)  
215, I. Drosopoulou Str. Athens
- 6)** Myloff Paulos ( copyright photograph)  
85A Momferatou Str. Athens
- 7)** Lukas A Benakis- Athens
- 8)** Papadimos Dimitris
- 9)** Papaioannou Voula  
Patriarchou Ioakim Athens
- 10)** V and N Tombazi (Tombazis Nick)  
Psychiko Athens
- 11)** Chroussaki M.  
Athens